

Steenvoordelaan 364, 2284 EH Rijswijk
Website : www.gpin.nl

Sek.: Nieboerweg 241, 2524 EJ Den Haag. Telp. 06 24181625
Email : leny.so@gmail.com

Anbi nr: 8534.45.230
Kamer van Koophandel : 59370173
ING Bank : NL26 INGB0006336756 t.n.v. GPIN

Liturgie Eredienst GPIN te Rijswijk

Tata Ibadah GPIN Rijswijk

Zondag 15 februari 2026

Voorganger : **Ds. Hendri M. Sendjaja**

Ouderling van dienst : **Dhr. Henry Pratasik**

Pianiste : **Mw. Hetty Bosveld**



Thema:

**“Damai Sejahtera Allah di Hatiku”
“De vrede van God in mijn hart”**

Schriftlezing:

Matius / Matteüs 5,17-26

WELKOMSTWOORD & MEDEDELINGEN

(Ucapan Selamat datang & Warta jemaat)

O : Jemaat yang dikasihi Tuhan Yesus Kristus, selamat siang.

Atas nama Majelis Jemaat GPIN , kami mengucapkan selamat datang dan salam sejahtera bagi kita semua. Kiranya ibadah yang kita lakukan saat ini menjadi perayaan dan ucapan syukur yang berkenan di hadapan Tuhan. Tuhan Yesus memberkati kita sekalian. Ibadah hari ini akan dipimpin oleh : **Pdt. Hendri M. Sendjaja.**

*Goedemiddag geliefde Gemeente van Heer Jezus Christus. Namens de kerkenraad van GPIN heten wij u van harte welkom en vrede zij met ons allemaal. Moge de eredienst van vandaag een ontmoeting, viering en dankzegging te zijn die God behaagt. De Heer Jezus zegene ons allemaal. De eredienst van vandaag wordt geleid door **ds. Hendri M. Sendjaja.***

V : Voorganger **G** : Gemeente **O** : Ouderling **L** : Lector

(Jemaat berdiril gemeente gaat staan)

OPROEP VOOR EREDIENST *Panggilan Beribadah*

O : Jemaat, marilah kita berdiri dan memulai ibadah kita, dalam sukacita dan pujian kepada Allah yang hidup, Tuhan kita Yesus Kristus. Kita menyanyikan bersama lagu pujian pembuka dari : **KJ 15:1-2 – Berhimpun Semua** *Gemeente, laten we staan en onze eredienst beginnen, in vreugde en lof aan de levende God, onze Heer Jezus Christus. Laten we samen het intochtslied te zingen uit **KJ 15:1-2.***

♪ INTOCHTSLIED Pujian Pembuka : **KJ 15:1-2**

“Berhimpun Semua / Wilt heden nu treden voor God, den Here”

1. Berhimpun semua menghadap Tuhan dan pujilah Dia, Pemurah benar. Berakhirlah segala pergumulan, diganti kedamaian yang besar.

2

Bersama-sama majulah, dikuatkan iman,
Berdamai, bersejahtera, dengan pengasih.

2. Eén Heer en één geloof, één doop, één lichaam en één geest,
één uw verwachting, één de hoop, dat maakt u onbevreesd.
Eén God en Vader, die u sterkt, die boven allen is,

G : Die hemel en aarde gemaakt heeft,

Yang menciptakan langit dan bumi

V : Die trouw houdt tot in eeuwigheid,

Yang kasih setiaNya tetap untuk selama-lamanya

G : En niet laat varen het werk van Zijn handen,

Dan yang tidak pernah meninggalkan pekerjaan tanganNya

V : Genade zij u, en vrede van God, onze Vader, en van de Heer

Jezus Christus, Kasih karunia dan damai sejahtera dari Allah Bapa kita dan dari Tuhan Yesus Kristus, beserta saudara sekalian,

G : En ook met u / Dan beserta saudara juga.

V+G : Amen / Amin

Gemeente zitten / Jemaat duduk

AANVANGSTEKST *Ayat Pembuka : Matius 5 : 9*

V : Voorganger

Berbahagialah orang yang membawa damai, karena mereka akan disebut anak-anak Allah.

Gelukkig de vredestichters, want zij zullen kinderen van God genoemd worden.

♪ **SAMENZANG : KJ 426:1, 2**

“Kita Harus Membawa Berita / Een verhaal hebben wij voor de volken”

3

1. Kita harus membawa berita pada dunia dalam gelap tentang kebenaran dan kasih dan damai yang menetap, dan damai yang menetap.

Refrein :

Karna g'lap jadi remang pagi, dan remang jadi siang t'rang.
Kuasa Kristus 'kan nyatalah, rahamani dan cemerlang.

2. Een bericht brengen wij aan de volken,
dat de Heer die hemelhoog troont
Zijn Zoon zond om ons te redden;
zo heeft Hij Zijn trouw getoond, zo heeft Hij Zijn trouw getoond.

Refrein :

Ref: Want de dageraad breekt door duister

als heruit van het stralend licht
van Jezus' komst, die Zijn Koninkrijk
van blijdschap en liefde sticht.

GEBED TOT VERROOTMOEDIGGING en SCHULDBELIJDENIS

Doa merendahkan hati dan pengakuan dosa

V : Voorganger

Jemaat, dengan rasa sesal dan malu dan dengan kerendahan hati, marilah kita mengaku akan dosa-dosa kita:

Gemeente, laten we met berouw, schaamte en nederigheid onze zonden belijden:

♪ SAMENZANG : KJ 467 : 1-3

“Tuhanku Bila Hati Kawanku / Avondbede”

1. Tuhanku, bila hati kawanku
terluka oleh tingkah ujarku,
dan kehendakku jadi panduku,
ampunilah.
2. Indien ik uitgeleed op het smalte pad
Voor's werelds lonk, een wijl uw trouw vergaet
Mijn tred vertraagd op reis naar
D'eeuw'ge stad, o Heer vergeef!

4

STILTE MOMENT *Saat hening* en **Meditatief** : (piano of orgelspel)

APOSTOLISCHE GELOOFSBELIJDENIS *Pengakuan Iman Rasuli*

O : Ouderling

(staande / berdiri)

Met de zekerheid van Zijn genade voor ons, laten we , samen met onze broeders en zusters in heel de wereld, ons geloofsbelijdenis uitspreken :

Dengan keyakinan pada kasih karunia Tuhan yang telah dinyatakan bagi kita, marilah kita mengaku iman kita, sebagaimana saudara-saudara seiman di seluruh dunia, kita bersama-sama mengucapkannya :

Ik geloof in God de Vader, de Almachtige, Schepper van de hemel en de aarde.
En in Jezus Christus, Zijn eniggeboren Zoon, onze Here;
Die ontvangen is van de Heilige Geest, geboren uit de maagd Maria;
Die geleden heeft onder Pontius Pilatus, is gekruisigd, gestorven en begraven,
nedergedaald naar het dodenrijk: Op de derde dag opgestaan uit de doden;
Opgevaren naar de hemel, en zit aan de rechterhand van God, de almachtige

V : Jemaat yang terkasih mari sambil berdiri kita dengarkan
Petunjuk Hidup Baru yang terambil dari : Kolose 3 : 15
Beste gemeente, laten we gaan staan en luisteren naar de Nieuwe levenswandel overgenomen van: Kolosenssen 3 : 15

- **Hendaklah damai sejahtera Kristus memerintah dalam hatimu, karena untuk itulah kamu telah dipanggil menjadi satu tubuh. Dan bersyukurlah.**
- *Laat de vrede van Christus heersen in uw hart, want daartoe bent u geroepen als de leden van één lichaam. Wees ook dankbaar.*

V : Jadi, siapa yang ada di dalam Kristus, ia adalah ciptaan baru. Yang lama sudah berlalu, sesungguhnya yang baru sudah datang. Damai Sejahtera Kristus memenuhi kita semua. Oleh karena itu marilah kita hidup dalam damai. Kiranya damai Kristus besertamu. | *Dus wie in Christus is, die behoort tot de nieuwe schepping, het oude is reeds voorbij, eigenlijk is het nieuwe al begonnen. De vrede van Christus bezielt ons allen onderling. Laat ons daarom leven in vrede.*

5

Moge de vrede van Christus met u zijn.

G : En ook met u / *Dan bersertamu juga.*

Voorganger en de gemeente zegt,
“ De Vrede van Kristus zij met uljou ”
(Pengkhotbah dan jemaat saling mengucapkan,
“Damai Kristus bersertamu”*)*

♫ **SAMENZANG : PKJ 203: 1-2**

“Ada Damai Sejaht’ra Allah / God Gives Peace Like a River”

1. Ada damai sejaht’ra Allah, ada damai sejaht’ra Allah,
ada damai sejaht’ra Allah di hatiku.
Ada damai sejaht’ra Allah, ada damai sejaht’ra Allah,
ada damai sejaht’ra Allah di hatiku.
2. I've got love like a river, I've got love like a river,
I've got love like a river in my soul.
I've got love like a river, I've got love like a river,
I've got love like a river in my soul

Gemeente zitten / Jemaat duduk

DIENST VAN HET WOORD *Pelayanan Firman*

GEBED OM VERLICHTING MET DE HEILIGE GEEST *Doa Epiklese*
V : Voorganger

ZANG BIJDRAGE : VG-GPIN “KepadaMu Ku-Berdoa”

SCHRIFLEZING *Pembacaan Alkitab : Matius / Matteüs 5,17-26*
O : Ouderling

➤ **Matius 5,17-26 :**

[17]"Janganlah kamu menyangka, bahwa Aku datang untuk meniadakan hukum Taurat atau kitab para nabi. Aku datang bukan untuk meniadakannya, melainkan untuk menggenapinya.

6

[18]Karena Aku berkata kepadamu: Sesungguhnya selama belum lenyap langit dan bumi ini, satu iota atau satu titik pun tidak akan ditiadakan dari hukum Taurat, sebelum semuanya terjadi.

[19]Karena itu siapa yang meniadakan salah satu perintah hukum Taurat sekalipun yang paling kecil, dan mengajarkannya demikian kepada orang lain, ia akan menduduki tempat yang paling rendah di dalam Kerajaan Sorga; tetapi siapa yang melakukan dan mengajarkan segala perintah-perintah hukum Taurat, ia akan menduduki tempat yang tinggi di dalam Kerajaan Sorga. [20]Maka Aku berkata kepadamu: Jika hidup keagamaanmu tidak lebih benar dari pada hidup keagamaan ahli-ahli Taurat dan orang-orang Farisi, sesungguhnya kamu tidak akan masuk ke dalam Kerajaan Sorga. [21]Kamu telah mendengar yang difirmankan kepada nenek moyang kita: Jangan membunuh; siapa yang membunuh harus dihukum. [22]Tetapi Aku berkata kepadamu: Setiap orang yang marah terhadap saudaranya harus dihukum; siapa yang berkata kepada saudaranya: Kafir! harus dihadapkan ke Mahkamah Agama dan siapa yang berkata: Jahil! harus diserahkan ke dalam neraka yang menyala-nyala. [23]Sebab itu, jika engkau mempersembahkan persembahanmu di atas mezbah dan engkau teringat akan sesuatu yang ada dalam hati saudaramu terhadap engkau, [24]tinggalkanlah persembahanmu di depan mezbah itu dan pergilah berdamai dahulu dengan saudaramu, lalu kembali untuk mempersembahkan persembahanmu itu. [25]Segeralah berdamai dengan lawanmu selama engkau bersama-sama dengan dia di tengah jalan, supaya lawanmu itu jangan

menyerahkan engkau kepada hakim dan hakim itu menyerahkan engkau kepada pembantunya dan engkau dilemparkan ke dalam penjara.

[26] Aku berkata kepadamu: Sesungguhnya engkau tidak akan keluar dari sana, sebelum engkau membayar hutangmu sampai lunas.

➤ **Matteüs 5,17-26 :**

[17] Denk niet dat Ik gekomen ben om de Wet of de Profeten af te schaffen. Ik ben niet gekomen om ze af te schaffen, maar om ze tot vervulling te brengen. [18] Ik verzeker jullie: zolang de hemel en de aarde bestaan, blijft elke jota, elke tittel in de wet van kracht, totdat alles gebeurd zal zijn.

gerechtsdienaar en word je gevangengezet. [26]Ik verzeker je: dan kom je niet vrij voor je ook de laatste cent betaald hebt.

L : “Dit was het woord van God” *Inilah Sabda Tuhan.*

G : Wij danken God. *Syukur kepada Allah.*

V : **Berbahagiailah mereka yang mendengarkan Sabda Tuhan dan melakukannya dalam hidupnya, HALELUYA.**

*Gelukkig zij die luisteren naar het woord van God en ernaar leven,
HALELUYA*

G : (uit Kidung Jemaat 473b)

Ha-le-lu-ya Ha-le-lu-ya, Ha...le...lu.....ya!

PREDIKING *Khotbah* :

V : *Voorganger*

**“Damai Sejahtera Allah di Hatiku”
“De vrede van God in mijn hart”**

8

3. Indien 'k vandaag geen ziel voor Jezus won,
Geen liefde putte uit de levensbron
Geen warmte zocht bij 's 'hemels
Gouden zon, o Heer vergeef!

GENADEVERKONDIGING *Berita Anugerah* : **1 Yohanes 2:1-2**

V : *Voorganger*

1Anak-anakku, aku menuliskan hal-hal ini kepadamu supaya kamu jangan berbuat dosa. Namun, jika ada yang berbuat dosa, kita mempunyai Pembela di hadapan Bapa, yaitu Kristus Yesus, Yang Benar itu. **2**Dialah kurban pendamaian bagi dosa-dosa kita. Dan, bukan untuk dosa-dosa kita saja, melainkan juga untuk dosa-dosa seluruh dunia.

¹ *Kinderen, ik schrijf u dit opdat u niet zondigt. Maar mocht een van u zondigen, dan hebben wij een pleitbezorger bij de Vader: Jezus Christus, de rechtvaardige.* ² *Hij is het die verzoening brengt voor onze zonden, en niet alleen voor die van ons, maar voor de zonden van de hele wereld.*

NIEUWE LEVENSWANDEL *Petunjuk Hidup Baru* (staande/berdiri)

Vader; Vandaar zal hij komen om te oordelen de levenden en de doden. Ik geloof in de Heilige Geest; Ik geloof één heilige, algemene, christelijke kerk, de gemeenschap der heiligen; Vergeving van de zonden; Opstanding van het vlees; En een eeuwig leven.

Gemeente zitten / Jemaat duduk

VOORBEDEN *Doa syafaat*

(afgesloten met het Onze Vader / diakhiri dengan Doa Bapa Kami)

V : Voorganger

Onze Vader, Die in de hemelen zijt. Uw Naam worde geheiligd.

Uw Koninkrijk kome. Uw wil geschiede, zoals in de hemel zo ook op de aarde. Geef ons heden ons dagelijks brood. En vergeef ons onze schulden, zoals ook wij onze schuldenaren vergeven. En leid ons niet in verzoeking, maar verlos ons van de boze. Want van U is het Koninkrijk en de kracht en de heerlijkheid, tot in eeuwigheid. Amen.

ZANG BIJDRAGE : SOLO – Paul Carolus “God on The Mountain”

9

[19]Wie dus ook maar het minste van deze geboden afschaft en aan anderen leert datzelfde te doen, zal als de minste worden beschouwd in het koninkrijk van de hemel. Maar wie ze onderhoudt en dat aan anderen leert, zal in het koninkrijk van de hemel in hoog aanzien staan. [20]Want Ik zeg jullie: als jullie gerechtigheid niet groter is dan die van de schriftgeleerden en de farizeeën, zullen jullie zeker het koninkrijk van de hemel niet binnengaan. [21]Jullie hebben gehoord dat destijds tegen het volk is gezegd: “Pleeg geen moord. Wie moordt, zal zich moeten verantwoorden voor het gerecht.” [22]Dit zeg Ik daarover: ieder die in woede tegen zijn broeder of zuster tekeergaat, zal zich moeten verantwoorden voor het gerecht. Wie hen voor nietsnut uitmaakt, zal zich moeten verantwoorden voor het Sanhedrin. Wie “Dwaas!” zegt, zal voor het vuur van de Gehenna komen te staan. [23]Wanneer je dus je offergave naar het altaar brengt en je je daar herinnert dat je broeder of zuster jou iets verwijt, [24]laat je gave dan bij het altaar achter; ga je eerst met die ander verzoenen en kom daarna je offer brengen. [25]Leg een geschil snel bij, terwijl je nog met je tegenstander onderweg bent, anders levert hij je uit aan de rechter, draagt de rechter je over aan de

Broeders en zusters, laten wij ons dankofferande geven aan de Heer met heel ons hart, monden en handen terwijl wij denken het Woord van God in : 2 Kor 9:7

- ⁷Hendaklah masing-masing memberikan menurut kerelaan hatinya, jangan dengan sedih hati atau karena paksaan, sebab Allah mengasihi orang yang memberi dengan sukacita.
⁷ *Een iegelijk doe, gelijk hij in zijn hart, voorneemt; niet uit droefheid, of uit nooddwang; want God heeft een blijmoedigen gever lief.*

♪ **SAMENZANG (Dank Offerande): KJ 287B: 1-2**
“Sekarang B’ri Syukur / Dankt, dankt nu allen God”

1. Sekarang bersyukur, hai hati, mulut, tangan!
Sempurna dan besar segala karya Tuhan!
Dib’riNya kita pun anug’rah dan berkat
yang tak terbilang t’rus, semula dan tetap.
2. Die eeuwig rijke God, moge ons reeds in dit leven
een vrij en vrolijk hart, en milde vrede geven.
Die uit genade ons, behoudt te allen tijd,
is hier en overal, een helper die bevrijdt.

O : GEBED OFFERANDE *Doa Persembahan* (staande/berdiri)

SAMENZANG SLOTLIED Lagu penutup : KJ 249:1-2 (staande/berdiri)

“Serikat Persaudaran / Bewaart op aard den broederband”

1. Serikat persaudaraan, berdirilah teguh!
Sempurnakan persatuan di dalam Tuhanmu.
10
2. Ter eren ons Heren wilt al uw dagen
dit wonder bijzonder gedenken toch.
Maakt u, o mens, voor God steeds wel te dragen,
doet ieder recht en wacht u voor bedrog.

STIL GEBED *Doa Hening*
V : Voorganger

VOTUM en GROET *Tahbisan dan Salam* (staande/berdiri)

V : Onze hulp is in de Naam van de Heer,
Pertolongan kita adalah dalam nama Tuhan

die door u en die in u werkt, naar zijn getuigenis.

ZENDING & ZEGEN *Pengutusan dan Berkat* (staande/berdiri)

V : Arahkanlah hatimu kepada Tuhan

Verheft uw harten tot de Heer

G : Wij zijn met ons hart bij de Heer

Kami mengarahkan hati kepada Tuhan

V : Jadilah saksi Kristus *Wees getuigen van Christus*

G : Lof aan God *Terpujilah Allah*

V : Tuhan memberkati *Geloofd zij de Heer*

G : Nu en voor altijd *Sekarang dan senantiasa*

V : Sekarang terimalah Berkah Tuhan...

Ontvang nu de zegen van de Heer...

“TUHAN memberkati engkau dan melindungi engkau; TUHAN menyinari engkau dengan wajah-Nya dan memberi engkau kasih karunia; TUHAN menghadapkan wajah-Nya kepadamu dan memberi engkau damai sejahtera”. Amen.

“Moge de HEER u zegenen en u beschermen, moge de HEER het licht van zijn gelaat over u doen schijnen en u genadig zijn, moge de HEER u zijn gelaat toewenden en u vrede geven.” Amen.

(Numeri/Bilangan 6:24-26)

V+G : Amen...Amen...Amen (uit KJ-478a)

SAAT TEDUH / Stille tijd
IBADAH SELESAI / Eredienst is voorbij

11

DIENST VAN HET DANKOFFERANDE
Pelayanan Persembahan

DANK OFFERANDE *Persembahan Syukur* : (2x collecte)

(1e is voor het werk de kerken en de 2e is voor de kerkbouwfonds.)

O : Saudara-saudara, marilah kita memberi persembahan kepada

Tuhan dengan hati, mulut dan tangan, sementara kita mengingat Firman Tuhan dalam : **2 Korintus 9:7**

MEDEDELINGEN *Warta Jemaat.*

Onze erediensten 2024 worden voorlopig op de **1^e zondag, 3^e zondag & 5^e zondag** van de maand gehouden in Nieuwe Kerk, Steenvoordelaan 364 te Rijswijk. De aanvang van de dienst is **om 14.00 uur**.

<u>Erediensten</u>	<u>Voorganger</u>	
1-3-2026	Ds. Rob van Haastert	1e zondag , ,14.00 uur
15-3-2026	Mw. Debora I. Simatupang	1e zondag , ,14.00 uur
29-3-2026	Ds. Hendri M. Sendjaja	5e zondag, 14.00 uur

Collecte / VVB / Giften/donatie opbrengst:

1-2-2026	1e collecte	€ 83,50	
	2e Collecte	€ 120,75	
	Verkoop snacks	€ 52,40	
	VVB	€ 10,00	Reg.no 021

Aantal bezoekers van de eredienst op 1 februari 2026 :
volwassenen : 28

- Op de mededelingen tafel is er een **gastenboek**, graag vragen wij u vriendelijk om uw naam en adres in de gastenboek te schrijven zodat wij u kunnen informeren over onze kerk.
- Om voor elkaar **te bidden**, je gebeden aan te vragen en gebeden te delen kan contact opgenomen worden met onze kerkenraad **mw. Lian Giok Tie 0624181625** of dhr. **J.A. Darmadi 0628074586**.

